UBIWA KWE LEAGUE YI CONGRESS E KOMANI.

Mhleli obek-kileyo:

Ndicela ukuba undifakele lemidana kwi-pepa lako. Ngokwenjenje ndifuna umkosi ngokubiwa kwe League yamak-sikazi e Komani.

Kute kwix-shana elidluleyo safunda kwi-pepa la "Abantu Batho" ngendaba ze League e Pietersburg; sabulela kakulu ukuva inqubo yamakosikazi entle e Pietersburg.

Wada wati umbhaleli lowo i League yase Pietersburg ipile ngapezulu kune yase Johannesburg umzi omkulu. Kulendawo ndingenjenje, amakosikazi ase Rondini ayenzile imis-benzi nemigudu emikulu, azihlangan-isile nemali eninkulu, encedisa kwimisebenzi n-zi pi-ipiti ze Congr-ss e Johannesburg. Into y-kuvuza kwetunga abasengela kulo abe Congress asilo tyala labo abafazi.

Nantsi indawo yokuqala e Pietersburg i Branch ye Congress in-e, ngako oko ke nezimvo zamadoda akona zinye, sikwanj lo ke nezibafazi zinyanzelekile ukuba zilandele ezamadoda akona itunga abasengela kulo alivuzi. Xa kufunwa ingxelo yabo yom-ebenzi ezixolwa ngam xbayi, nepeki, nemihlakulo, ipuma nje ngapandle kweni zamo. Apa e Johannesburg akunjalo, amasebe e Congr-ss matatu ngeyama Zulu:—1. Yi Branch ye Congress. 2. Yi Congr-ss yaba Khomane abazikupil-yo knle yokuqala ngokubona ukuba itunga alivumi ukuyeka ukuvuza. 3. Yeya Mazulu ekokelwa yendala inkokeli into ka Dube—u Mafukuzela yena. Ngako oko njengokuba lomasebe ematatu, nendidi zabafazi kutwu zilandela amadoda azo abafazi nabafazana. Kanti ke noko ngakwe labafazi icala apa e Johannesburg imicimbi yabo ukuba ifuneka beb-yipumeza kakuhle ngapandle kwengxolo, nokungibis-l-na ngamatye ekubonakala ng kucacil-yo ukuba kwesisimo solungxolo, nokuti cweka kwamak-sikazi ezingxushungxushwini, amanye ama-dodi-ak-sokuze axole nde abone pakati kwamak-sikazi kupiyis-lwana ngamatye. Nditeho ndisi-i yengcole kakulu intaka engcolisela endlwaneni yayo, nebagu engcolisela isityeni sayo sokunyela.

I dawo yesibini siva ukuba afik'le amadoda ukuvela entlanganisweni ye Congress e Komani, epe-e u-laba oluti tina Makosikazi e League simaniywe Congress ngompoposho wo-qela eli tile Cliqne).—Ekubonakala ukuba pakati kwal micimbi inzima kun-aka pezu kwesizwe esin sundu—ezindlala, ukupakama kwama a i ezinto, ukuhlakaniv-e, ukuhamba ze, nezi lwaba ezintolongw-ni, nobuze bentsapo zabo, okudinyulwa kwabantu, ukupakanyiswa kwemivalo y-bala ezinkundleni. nasezi Palamenteni, nazo zonke izinto ngezinto ezidla nomtu' ontsundu kwixesha esi-i'e ngalo—zonke ezi ziwa pantsi, kufun-ka bona n-okubona kwabo bezokubek-ka i League yabafazi bazokusa inkokeli zayo egoqweni apo m-ziye kususwa kon-intloko, njengabaninzi asebehamba bezizitu-zela ze Congr-ss bengase naz'ntloko.

Ndikutsho oku nge iz-tu pak-ti kwe zinye sokuba tina zinkokeli ze League yabafazi-as zi nto ng-lobel ko, singa z nge sive nento ng-lo, Singenawo nomnqweno sake sawuvelisa ngolobeleko lalo "Clique" ebipoposha ezondaba kwi Congr-ss ngati singacetyiswang-bani. Kuba ngemfan-lo akuko nyatelo lul-luhlobo luno-uze lwenzeke abanini ntlanganiso bengalazi nga-o. Siyamangaliswa ukuva ukuba i Congress eng-ka seyisuke yakongozela into engayaziyo nokuba iza nabanina, njaniua. ng-ndlela nina.

Yivani Mzi, akukanyi nakakuhle ukuba eloqela belisenza lompoposho belizi zitunywa zayipina intlanganiso njengokuba zimaqela matatu nje, kuba yona i League yabafazi ayikange itume mntu e Komani kwintlanganiso yamadoda. Lento indikumbuza intlanganiso ye Congress ebisand'ukubako e Pretoria, apo u Mongameli we Congress yase South Africa jikelele wayekala malunga nezenzo zenkokeli zase Johannesburg ekwenzeni kwazo izinto, nezigqibo ezintweni ezinkulu ngapandle kwake engazazi yena, pofu engu Mongameli (womlomo)? Sebeyawenza izinto nezigqibo ngemisebenzi enabantu bayo abayipeteyo, ngeutloko zabo nje; kuzaliseke izwi loka Makgatho.

Kulomcimbi wona andinamatandabuzo mna njengokuqonda kwam izi "Kimu" (Schemes) zalomzi okokuba isizatu esipambili kulompoposho kukuvusil itunga elivuzayo elibalekwe ngaba "Khomane." Lento indicingisa nzulu ukuba siyinina isipelo somzi wakowetu ngokuba izizwe esilandela zona kule mikwa yentlanganiso ze mpucuko ziquba intlanganiso zazo imihla nezolo zokuk'usela intsapo, kungeko noinncinane umcamango wokuba iyakuti yakuzenzela umdibano wokulungisa intialo yayo ezintweni ibeseyiqutywa ngamab'axa imenyelwa ezinkundleni zamadoda. nase zi Palamenteni zamadoda ngenjo-go zokuba ihlutwe, okanye yenzelwe, okanye ipangwe kwa lamalungelo okuzenzela kuxatshwe amagwebu kufunwa wona lilizwe lipela, Omayama no Mhlope, oyindoda *nongumfazi.*

Kwakona apa e Johannesburg kwi xesha elidluleyo besike sanokubona yi Mbongikazi, ebiviwa kude izibongo zayo, kwaide kwabonakala ukuba usindiso lwetu s-lukufupi. Asazi ukuba lowo waya pina, asisaziva izibongo, nokuba naye seleshunqulwe intloko egoqweni na njengal-o sibe site zizitunzela ze Congress ezihamba zingenantloko.

Yivani ma-Afrika, yivani Mzi wakowetu, kuyinyaniso ukuba i Afrika mayikululeke ngentlalo yezizwe ezipakati kwayo. Usindiso lwetu lu sekubeni siko-elwe ngamadoda anyulu, amadoda enyaniso, amadoda angumzekelo, amadoda atanda um-Afrika ngapezulu kunokuba ezitanda wona, amadoda anokushumayela umanyano ingezizo ingxabano, amadoda azenzo ziyinshumayelo ngokwazo ingeyiyo milomo yawo yodwa. Asinakupiliswa yimilomo ngokungakumbi apo kuko nabafunda ukwenza amakwelo.

PLEASE CUT THIS OUT.

"Umteteli wa Bantu."

Published Weekly.

To the Manager:—

Native Printing & Publishing Co., Ltd.
P.O. Box 4525,
Johannesburg.

I desire to Subscribe to "UMTETELI WA BANTU" for a period of..... months, for which I enclose £ : : .

Subscription Rates :

For 12 months - - 15/
" 6 " - - 7/6
" 3 " - 4/-

Please post a copy of the paper each week to

Name.....
Postal Address.....
.....

Cheques and Money Orders to be crossed and made payable to, Native Printing & Publishing Co.

Sifuna amadoda okuk'usela abafazi besizwe sawo, ingengawo ahamba egqugula ukwenzakaliswa kwabafazi bakuba namehlo okwazi. Sifuna amadoda alusindiso lwe ntombi zesizwe sawo ezinokuwatemba ngobuko bawo. Sifuna amadoda ayakuti wona azitobe ukuze isizwe siwapakamise, abe zinkwenkwezi ze Afrika nakwizizukulwana ezizayo. Nantso into efunwa yi Afrika, nantso into elilelwa ngabafazi bayo nabayitandazelayo.

Ndiyatshonela apo zihlobo zam.

Ndim enimaziyo,

U CHARLOTTE MAXEKE,
I-President ye League leyo.

Umanyano luka Ntu ne S.A.N.N. Congress

Ku Mhleli "Mteteli wa Bantu"

Nkosi,—Ngokumayela nokumanyana kwezinkundla zikankanywayo ezikuma pondo omane omzantsi Africa, ngecebo elivele ku Mongameli we Kongolosi, ye lipezulu e Pitoli, kwincwadi awandibalela nje ngo Mongameli wo Manyano luka Ntu lwe Pondo la se Kapa, ecela intlanganiso yo kuba kuxoxwe ngendawo zokuba makuviwane, sidibane sibe ntonye. Nceda undipe isituba kwipepa lako elidume kunene ke ndizame ukushenxisa ukuba oko kunokwenzeka, imposiso no lahlekiso olwenziwa zizidenga na zaba pitizelisi ngokuvakalisa eyona nyaniso yokutetekayo ngokumanyana okuse senxoweni. Kuyinyaniso ukuba oko intlanganiso ye Kongolosi ibidibene e Komani nge 24th May, kwahlangana i Komiti nje kodwa ukupicota indawo ezingaba siqalo semvisiswano ejonge ekumanyaneni kuba ubunye buyinto enqwenelekiyevo, netandekayo kwizinto ezilungileyo. Kodwa kugqitywe ukuke kuqala kuvisiswe kumapondo ngamanye uluvo lwelo ngalinye amapondo emane nje ngezindawo:—*(a)* Igama le ndibano loba yi South African Native National Congress na, okanye kutiwe yi South African Bantu National Congress? *(b)* Elo ipondo libe nelungelo elizeleyo lokuzerzela imigaqo nemiteto yokulaula isebe lalo, ukuba lemigaqo ayikupikisana nemigaqo yenkundla enkulu eyongameleyo. *(c)* Izigqibo zenzalanganiso ezibizelwe lomcimbi kwipondo ngalinye zitunyelwe kwi ndibano yabatunywa ukuzakuqoshelisa ukuvunywa okanye ukungavunywa kolumanyano luyilwayo. Mandiyiti capa nendawo yokuti abeko amanye amalungu kwiKomiti yo Manyano luka Ntu abengavutwa kukuti ezinkundla zombini zinkokaqini ukusekeka kube sekutetwa ezokumanywa kwazo, kungoko lusengumcimbi ongekamiseleki.

Owako wenene,
M. PELEM.
Umongameli wo Manyano luka Ntu.

Kubadlali be Bhola e Rautini Nge Corporation Cup.

The Editor,
"Umteteli wa Bantu."

Ibhola iyatandwa kakulu apa koko kufuneka indlela entle yayo. Sidesapiwa into entle nexabiseke kakulu i Ndebe. Koko ke isuke yawa xaka amadodana engena ndlela engadlalwa ngayo. Ukwenjenje, ndizama ingqondo zabafiali okokuba kule *Season* izayo mayi dlalelwe, Ndiyaqonda okokuba iyatandwa kakulu apa, nanjengokuba isadlalwa ngo May le ayikavalwa. Ngati i *System* ka W. Rw-xu niya kule nive kuyo owayexaswa ngumbhali *last year.* Ukut-he ndini: Badlali imbi len-o yokuti naku kusutazwa kumdalo wenu seni suke iwuyeke.

Bekuko apa i *Unions* ezimbini ze B'ola zina badlali abadi-zi, yonke lento iwile-pam! Kwenziwa kukoyiswa ukupara imidlalo. Elam nditi okokuba aniyifuni i Cup ye Corporation yibuyis-ele i kwako-a iyokwenziwa amacici nemis-shne zi *Jewellers.* Kodwa ngati nimdanisile u Mr. Taberer owayeyipeng-ku zama nkukuntaza nina ke. Kanti ngoku kuse busika nixoxe ngeyo ato-nipezu kwayo. Nikumbule no Mr. Mantsona owanipa i Cup kwa ngokuzama ukuti nikutate, kodwa naye nim-nisile.

Ndiceba sa njengokade eneta ne Cricket.

Owenu,
BRIGG,
Old Cricketer,
No. 322, 11th Street,
Vrededorp.

OTUKULULAYO

(UMATUKULULA)

MORENA OA MORIANA KAOPELA — MORENA OA MORIANA KAOPELA

MATSETSELE

MORIANA O ETSELITSOENG HO THUSA BATHO SEHLARE SE TSOLLISANG, SE KHOPANG HABLOKO OHLE A 'NELENG KA BATHO, SE MLATSOA 'NELE KAOPELA.

Balang se boleloang ke among oa marena a lona:— "Ozutu Royal Kraal, Nongoma, Zululand.

Sakeng sa moriana haele ena o koengoang o ntse tlatlhe tse sa tsejoeng, le matla hahole."

(Sgd.) SOLOMON ka DINUZULU, Morena oa limphi tsohle.

Theko ka koemana ke 1/6, tse peli ke 2/9 ka poso

N.B.—Matsetsele o loketse banna le basali.

Na levenkele la heno le na le ona? A ko a botse, empa o bone hore u fumana ona moriana-oa 'nete o entsoeng RED HILL. U sa fumana ole-ka likoomaneng tse phuthi leng ka pampiri e tsohle tse nang le letsoao laka la khoebo le tsejoang haholo la lmonnamoholo joaleka ha u le bona ka helimo. Haeba levenkele la heno le keke la ho neha MATSETSELE ea ngotsoeng lebitso laka, u 'ngole le,

Mr. A. H. TODD, Mekemisi,
"ENDHLOVINI,"
P.O. RED HILL, NATAL.

Ofisi eaka ke "ENDHLOVINI," RED HILL, Natal, le eke la 'ngolla ka Durban.

S.O.S.

IZIHLANGU ZABASEBENZI BOMGODI

EZE **TWATWA NE LABA** (Rubber)

Isisulu Emalikeni. Aziko ezaka Zanje

QONDISISA UFUMANE i **S.O.S.**

KWA

The Rand Reatreading & Vulcanising Co., Ltd.

P. O. BOX 3102, Johannesburg,